

9h\YfYi a '9H: g. '8]Y'Ni _i bZh'XYg X][]hU`Yb '5ggYhg']b 'G]W\ h

9h\YfYi a '9H: g'g]bX'X]Y'bYi Y'5b`U[Y_`UggY'Ui Z'K U``GhfYYh"
8Yf'9fZc`['_ÒbbhY'j cb'XYf'Hc_Yb]g]Yfi b['UV\Àb[Yb"'9fZU\fy
a Y\f'\]Yf°

K]Y'X]Y'Hc_Yb]g]Yfi b['XYb'9fZc`['j cb 9h\YfYi a '9H: g'VYY]bZ'i ggYb '_ÒbbhY

8]Y'9]bZØ\fi b['j cb'9h\YfYi a 'Gdch'9H: g'Ui Z'XYf'K U``GhfYYh
Xi fW'6fUbW\Yb[fÒ»Yb'k]Y'6]hk]gY'5ggYh'A UbU[Ya Yb'highY\h
VYj cf'i bX'_ÒbbhY'VYfY]hg'X]YgY'K cW\Y'FYU']hAh'k YfXYb"'8cW
k Ug'ghYW_h'\]bhYf'X]YgYf'bYi Yb'5b`U[Y_`UggY'i bX'k Ufi a ']gh'g]Y
gc'VYXYi hYbX3

8]Y'9h\YfYi a '9H: g'ghY\Yb'b]W\h'bi f'ZØf'Y]bY'≠j Ygh]h]cb']b'X]Y
?fmdhck À\fi b['9h\YfYi a ž'gcbXYfb'gma Vc`]g]YfYb'Ui W\Y]bY
K Yhh'Ui Z'Y]bY'Uj UbW]YfhY'hYW\bc`c[]gW\Y'9b'hk]W`i b[ž'X]Y'XUg
5ggYha UbU[Ya Yb'hi bX':]bUbnhfUbgU_h]cbYb'fYj c'i h]cb]YfYb
_ÒbbhY"'8Yf'7\]YZ'≠j Ygha Yb'h'C Z]Wf'j cb'6]hk]gYž'A Uhh\Yk
<ci [Ubž'VYgW\fy]Vh'X]Yg'U'g' X]Y'; YVi fh'Y]bYf'bYi Yb
5b`U[Y_`UggY "'9f'g]Y\h'9h\YfYi a 'U'g'; fi bX`U[Y'ZØf'X]Y
Hc_Yb]g]Yfi b['j cb'fYU'Yb'JYfa Ò[Ybgk YfhYbž'X]Y'XUg
:]bUbngmghYa 'i a _fYa dY`b'_ÒbbhY"

I a 'XYb'6Y[f]Z'XYf'Hc_Yb]g]Yfi b['ni 'j YfghY\Yb.'Hc_Yb]g]Yfi b[
VYXYi hYhž'JYfa Ò[Ybgk YfhY'i bX'FYW\hY']b'X][]hU`Y'Hc_Yb'Ui Z
Y]bYf'6`cW_W\U]b'i a ni k UbXY'b"'8]YgY']bbcj Uh] Y'HYW\bc`c[]Y
Yfa Ò[`]W'h'gW\by`Y'HfUbgU_h]cbYb'i bX'bU\h'cgY', VYfhfU[i b[
j cb'9][Ybhi a gfYW\hYbž'k Ug'X]Y'9Z]n]Ybn'i bX'HfUbgdUfYbn'XYg
:]bUbngY_hc'fg'Yf\YV`]W\j YfVYggYfb'_ÒbbhY"

9]b`k Y]hYfYf`6YZØfk cfhYf`XYf`Hc_Yb]g]Yfi b[`]gh`XYf`79C `j cb
6`UW_F cW_ž`@Uffm:]b_`"9f`]gh`ØVYfnYi [hž`XUgg`X]YgY`HYW\bc`c[]Y
gÅa h`]W\Y`5b`U[Y`_`UggYb`[fi bX`Y[YbX`j YfÅbXYfb`k]fX`"8]Y
j YfVYggYfhY`B UW\j YfZc`[VUf_Y]hi bX`G]W\Yf\Y]h`_ØbbhY`k]W\h][Y
DfcV`Ya Y`k]Y`; Y`Xk ÅgW\Y`VY_Åa dZYb`i bX`:]bUbndfcnYggY
j YfY]bZUW\Yb"

8Yf`a Ugg]j Y`9fZc`[`XYf`6]hW\]b`9H: g`X]Ybh`U`g`5bgdcfb`ZØf`X]Y
9]bZØ\fi b[`j cb`9h\YfYi a`9H: g`"6]hW\]b`9H: g`\UVYb`gY]h`\fYf
9]bZØ\fi b[`]a` `]bi Uf`VYfY]hg`Yhk U`%) `A`]`]UfXYb`I G8`Ub
`b] Ygh]h]cbYb`Ub[Ync[Yb`"8]YgYf`HfYbX`_ØbbhY`g]W\`Ui W\`VY]
9h\YfYi a`ZcfhgYhmYb`"6]hk]gY g`<ci [Ub`]gh`ni j Yfg]W\h`]W\`i bX
\cZh`Ui Z`A`]`]UfXYb`I G8`Ub`Ni ZØggYb`]b`XYb`YfghYb`nk Y]`]U\`fYb"

8]Y`9h\YfYi a`9H: g`V]YhYb`gca]h`b]W\h`bi f`Y]bY`A Ò[`]W\`_Y]hž`b
X]Y`?fmdhck Å\fi b[`ni`]bj Ygh]YfYbž`gcbXYfb`ghY\Yb`Ui W\`ZØf
Y]bYb`VYXYi hYbXYb`GW\]f]h`]b`F]W\hi b[`Y]bYf`ni`_i bZh`gk Y]gYbXYb
HYW\bc`c[]Y`"8]Y`9bhk]W`_i b[`j cb`9h\YfYi a`_ØbbhY`X]Y`5fh`i bX
K Y]gYž`k]Y`:]bUbnhfUbgU_h]cbYb`UV[Yk]W`_Y`h`k YfXYbž
[fi bX`Y[YbX`j YfÅbXYfb`i bX`XYa`:]bUbngmghYa`ni`a Y\`f
9ZZ]n]Ybn`i bX`HfUbgdUfYbn`j Yf\Y`ZYb"

· · B 5;

8YhU]`g

6Ygi W\Yb`G]Y`i bg`Ui Z.`b!U["XY